

I Thess. 1: 1

Παῦλος καὶ Σιλουανὸς καὶ Τιμόθεος τῇ ἐκκλησίᾳ Θεσσαλονικέων ἐν θεῷ πατρὶ καὶ κυρίῳ Ἰησοῦ Χριστῷ· χάρις ὑμῖν καὶ εἰρήνη.

Παῦλος: noun, nominative singular masculine < Παῦλος Paul

Σιλουανός: noun, nominative singular masculine < Σιλουανός Silvanus

Τιμόθεος: noun, nominative singular masculine < Τιμόθεος Timothy

ἐκκλησία: noun, dative singular feminine < ἐκκλησία assembly, congregation, church

Θεσσαλονικέων: noun, genitive plural masculine < Θεσσαλονικεύς a Thessalonian

χάρις: noun, nominative singular feminine < χάρις grace

εἰρήνη: noun, nominative singular feminine < εἰρήνη peace

I Thess. 1: 2

Εὐχαριστοῦμεν τῷ θεῷ πάντοτε περὶ πάντων ὑμῶν μνησίαν ποιούμενοι ἐπὶ τῶν προσευχῶν ἡμῶν, ἀδιαλείπτως

Εὐχαριστοῦμεν: verb, 1st person present active indicative plural < εὐχαριστέω to give thanks

πάντοτε: adverb < πάντοτε always

μνησίαν: noun, accusative singular feminine < μνησία remembrance, mention

προσευχῶν: noun, genitive plural feminine < προσευχή prayer

ἀδιαλείπτως: adverb < ἀδιαλείπτως constantly, unceasingly

I Thess. 1: 3

μνημονεύοντες ὑμῶν τοῦ ἔργου τῆς πίστεως καὶ τοῦ κόπου τῆς ἀγάπης καὶ τῆς ὑπομονῆς τῆς ἐλπίδος τοῦ κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ ἔμπροσθεν τοῦ θεοῦ καὶ πατρὸς ἡμῶν,

μνημονεύοντες: verb, present active participle nominative plural masculine < μνημονεύω to remember

ἔργου: noun, genitive singular neuter < ἔργον work, deed

πίστεως: noun, genitive singular feminine < πίστις faith, belief, trust

κόπου: noun, genitive singular masculine < κόπος labor, trouble

ἀγάπης: noun, genitive singular feminine < ἀγάπη love

ὑπομονῆς: noun, genitive singular feminine < ὑπομονή steadfast endurance, perseverance

ἐλπίδος: noun, genitive singular feminine < ἐλπίς hope

ἔμπροσθεν: preposition < ἔμπροσθεν in front of, before (gen)

I Thess. 1: 4

εἰδότες, ἀδελφοὶ ἠγαπημένοι ὑπὸ θεοῦ, τὴν ἐκλογὴν ὑμῶν,

ἠγαπημένοι: verb, perfect passive participle plural masculine < ἀγαπάω to love

ὑπὸ: preposition < ὑπό by (gen); under (acc)

ἐκλογὴν: noun, accusative singular feminine < ἐκλογή a (divine) selection, choice

I Thess. 1: 5

ὅτι τὸ εὐαγγέλιον ἡμῶν οὐκ ἐγενήθη εἰς ὑμᾶς ἐν λόγῳ μόνον ἀλλὰ καὶ ἐν δυνάμει καὶ ἐν πνεύματι ἁγίῳ καὶ πληροφορίᾳ πολλῇ, καθὼς οἴδατε οἷοι ἐγενήθημεν ἐν ὑμῖν δι' ὑμᾶς·

εὐαγγέλιον: noun, nominative singular neuter < εὐαγγέλιον good news, glad tidings, the Gospel

μόνον: adjective, accusative singular neuter < μόνος alone, only

δυνάμει: noun, dative singular feminine < δύναμις power

ἁγίῳ: adjective, dative singular neuter < ἅγιος holy; saints (plural noun)

πληροφορία: noun, dative singular feminine < πληροφορία full assurance, certainty

καθὼς: conjunction < καθὼς as, just as, even as

οἷοι: relative pronoun, nominative plural masculine < οἷος such as

I Thess. 1: 6

καὶ ὑμεῖς μιμηταὶ ἡμῶν ἐγενήθητε καὶ τοῦ κυρίου, δεξάμενοι τὸν λόγον ἐν θλίψει πολλῇ μετὰ χαρᾶς πνεύματος ἁγίου,

μιμηταὶ: noun, nominative plural masculine < μιμητής an imitator

δεξάμενοι: verb, aorist middle participle nominative plural masculine < δέχομαι to receive

θλίψει: noun, dative singular feminine < θλίψις tribulation

χαρᾶς: noun, genitive singular feminine < χαρά joy, delight

ἁγίου: adjective, genitive singular neuter < ἅγιος holy; saints (plural noun)

I Thess. 1: 7

ὥστε γενέσθαι ὑμᾶς τύπον πᾶσιν τοῖς πιστεύουσιν ἐν τῇ Μακεδονίᾳ καὶ ἐν τῇ Ἀχαΐᾳ.

ὥστε: conjunction < ὥστε so that

τύπον: noun, accusative singular masculine < τύπος Type, example, impression left by a horse's hoof

πιστεύουσιν: verb, present active participle dative plural masculine < πιστεύω to have faith (in), believe

Μακεδονία: noun, dative singular feminine < Μακεδονία Macedonia

Ἀχαΐα: noun, dative singular feminine < Ἀχαΐα Achaia

I Thess. 1: 8

ἀφ' ὑμῶν γὰρ ἐξήχηται ὁ λόγος τοῦ κυρίου οὐ μόνον ἐν τῇ Μακεδονίᾳ καὶ Ἀχαΐᾳ, ἀλλ' ἐν παντὶ τόπῳ ἢ πίστις ὑμῶν ἢ πρὸς τὸν θεὸν ἐξελήλυθεν, ὥστε μὴ χρεῖαν ἔχειν ἡμᾶς λαλεῖν τι·

ἐξήχηται: verb, 3rd person perfect passive indicative singular < ἐξηχέομαι to ring out, sound forth

μόνον: adjective, accusative singular neuter < μόνος alone, only

Μακεδονία: noun, dative singular feminine < Μακεδονία Macedonia

Ἀχαΐα: noun, dative singular feminine < Ἀχαΐα Achaia

τόπῳ: noun, dative singular masculine < τόπος a place

πίστις: noun, nominative singular feminine < πίστις faith, belief, trust

ἐξελήλυθεν: verb, 3rd person perfect active indicative singular < ἐξέρχομαι to go out, come out

ὥστε: conjunction < ὥστε so that

χρεῖαν: noun, accusative singular feminine < χρεία a need

I Thess. 1: 9

αὐτοὶ γὰρ περὶ ἡμῶν ἀπαγγέλλουσιν ὅποιαν εἴσοδον ἔσχομεν πρὸς ὑμᾶς, καὶ πῶς ἐπεστρέψατε πρὸς τὸν θεὸν ἀπὸ τῶν εἰδώλων δουλεύειν θεῷ ζῶντι καὶ ἀληθινῷ,

ἀπαγγέλλουσιν: verb, 3rd person present active indicative plural < ἀπαγγέλλω to announce, report

ὅποιαν: interrogative/indefinite pronoun, accusative singular feminine < ὅποιος what sort of, what kind of

εἴσοδον: noun, accusative singular feminine < εἴσοδος an entrance

πῶς: conjunction < πῶς how?

ἐπεστρέψατε: verb, 2nd person aorist active indicative plural < ἐπιστρέφω to turn to, return

εἰδώλων: noun, genitive plural neuter < εἶδωλον an image, idol

δουλεύειν: verb, present active infinitive < δουλεύω to serve

ζῶντι: verb, present active participle dative singular masculine < ζάω to live

ἀληθινῶ: adjective, dative singular masculine < ἀληθινός TRUE

I Thess. 1: 10

καὶ ἀναμένειν τὸν υἱὸν αὐτοῦ ἐκ τῶν οὐρανῶν, ὃν ἤγειρεν ἐκ τῶν νεκρῶν, Ἰησοῦν τὸν ῥυόμενον ἡμᾶς ἐκ τῆς ὀργῆς τῆς ἐρχομένης.

ἀναμένειν: verb, present active infinitive < ἀναμένω to wait for, expect

ἤγειρεν: verb, 3rd person aorist active indicative singular < ἐγείρω to raise up

νεκρῶν: adjective, genitive plural masculine < νεκρός dead

ῥυόμενον: verb, present middle participle accusative singular masculine < ῥύομαι to save, rescue, deliver

ὀργῆς: noun, genitive singular feminine < ὀργή wrath, anger

I Thess. 2: 1

Αὐτοὶ γὰρ οἶδατε, ἀδελφοί, τὴν εἴσοδον ἡμῶν τὴν πρὸς ὑμᾶς ὅτι οὐ κενὴ γέγονεν,

εἴσοδον: noun, accusative singular feminine < εἴσοδος an entrance

κενή: adjective, nominative singular feminine < κενός empty, vain

I Thess. 2: 2

ἀλλὰ προπαθόντες καὶ ὑβρισθέντες καθὼς οἶδατε ἐν Φιλίπποις ἐπαρρησιασάμεθα ἐν τῷ θεῷ ἡμῶν λαλῆσαι πρὸς ὑμᾶς τὸ εὐαγγέλιον τοῦ θεοῦ ἐν πολλῷ ἀγῶνι.

προπαθόντες: verb, aorist active participle nominative plural masculine < προπάσχω to suffer previously

ὑβρισθέντες: verb, aorist passive participle nominative plural masculine < ὑβρίζω to mistreat, insult

καθὼς: conjunction < καθώς as, just as, even as

Φιλίπποις: noun, dative plural masculine < Φίλιπποι Philippi

ἐπαρρησιασάμεθα: verb, 1st person aorist middle indicative plural < παρρησιάζομαι to speak freely or boldly

εὐαγγέλιον: noun, accusative singular neuter < εὐαγγέλιον good news, glad tidings, the Gospel

ἀγῶνι: noun, dative singular masculine < ἀγών a struggle, fight

I Thess. 2: 3

ἡ γὰρ παράκλησις ἡμῶν οὐκ ἐκ πλάνης οὐδὲ ἐξ ἀκαθαρσίας οὐδὲ ἐν δόλῳ,

παράκλησις: noun, nominative singular feminine < παράκλησις an exhortation, consolation, comfort

πλάνης: noun, genitive singular feminine < πλάνη a wandering, error

οὐδὲ: conjunction < οὐδέ and not, not even, neither, nor

ἀκαθαρσίας: noun, genitive singular feminine < ἀκαθαρσία uncleanness, impurity

οὐδὲ: conjunction < οὐδέ and not, not even, neither, nor

δόλῳ: noun, dative singular masculine < δόλος guile

I Thess. 2: 4

ἀλλὰ καθὼς δεδοκιμάσαμεθα ὑπὸ τοῦ θεοῦ πιστευθῆναι τὸ εὐαγγέλιον οὕτως λαλοῦμεν, οὐχ ὡς ἄνθρωποις ἀρέσκοντες ἀλλὰ θεῷ τῷ δοκιμάζοντι τὰς καρδίας ἡμῶν.

καθὼς: conjunction < καθὼς as, just as, even as

δεδοκιμάσαμεθα: verb, 1st person perfect passive indicative plural < δοκιμάζω to prove, approve

ὑπὸ: preposition < ὑπό by (gen); under (acc)

πιστευθῆναι: verb, aorist passive infinitive < πιστεύω to have faith (in), believe

εὐαγγέλιον: noun, accusative singular neuter < εὐαγγέλιον good news, glad tidings, the Gospel

οὕτως: adverb < οὕτω(ς) in this manner, thus, likewise

ἀρέσκοντες: verb, present active participle nominative plural masculine < ἀρέσκω to please

δοκιμάζοντι: verb, present active participle dative singular masculine < δοκιμάζω to prove, approve

καρδίας: noun, accusative plural feminine < καρδιά the heart

I Thess. 2: 5

οὔτε γάρ ποτε ἐν λόγῳ κολακείας ἐγενήθημεν, καθὼς οἴδατε, οὔτε ἐν προφάσει πλεονεξίας, θεὸς μάρτυς,

οὔτε: conjunction < οὔτε neither, nor

ποτε: adverb < ποτέ at some time, once, ever, formerly

κολακείας: noun, genitive singular feminine < κολακεία flattery

καθώς: conjunction < καθώς as, just as, even as

οὔτε: conjunction < οὔτε neither, nor

προφάσει: noun, dative singular feminine < πρόφασις a pretense, pretext

πλεονεξίας: noun, genitive singular feminine < πλεονεξία covetousness

μάρτυς: noun, nominative singular masculine < μάρτυς a witness

I Thess. 2: 6

οὔτε ζητοῦντες ἐξ ἀνθρώπων δόξαν, οὔτε ἀφ' ὑμῶν οὔτε ἀπ' ἄλλων,

οὔτε: conjunction < οὔτε neither, nor

ζητοῦντες: verb, present active participle nominative plural masculine < ζητέω to seek

δόξαν: noun, accusative singular feminine < δόξα glory

οὔτε: conjunction < οὔτε neither, nor

οὔτε: conjunction < οὔτε neither, nor

ἄλλων: adjective, genitive plural masculine < ἄλλος other, another

I Thess. 2: 7

δυνάμενοι ἐν βάρει εἶναι ὡς Χριστοῦ ἀπόστολοι· ἀλλὰ ἐγενήθημεν ἥπιοι ἐν μέσῳ ὑμῶν, ὡς ἐὰν τροφὸς θάλπη τὰ ἑαυτῆς τέκνα·

δυνάμενοι: verb, present middle participle nominative plural masculine < δύναμαι to be powerful, able

βάρει: noun, dative singular neuter < βάρος burden, weight

ἀπόστολοι: noun, nominative plural masculine < ἀπόστολος an Apostle

ἥπιοι: adjective, nominative plural masculine < ἥπιος gentle, mild, kind

μέσῳ: adjective, dative singular neuter < μέσος middle, in the midst

τροφὸς: noun, nominative singular feminine < τροφός a nurse, mother

θάλλη: verb, 3rd person present active subjunctive singular < θάλπω to cherish, comfort

τέκνα: noun, accusative plural neuter < τέκνον a child

I Thess. 2: 8

οὕτως ὁμιρούμενοι ὑμῶν εὐδοκοῦμεν μεταδοῦναι ὑμῖν οὐ μόνον τὸ εὐαγγέλιον τοῦ θεοῦ ἀλλὰ καὶ τὰς ἑαυτῶν ψυχάς, διότι ἀγαπητοὶ ἡμῖν ἐγενήθητε.

οὕτως: adverb < οὕτω(ς) in this manner, thus, likewise

ὀμειρόμενοι: verb, present middle participle nominative plural masculine < ὀμείρομαι to long for, desire earnestly

εὐδοκοῦμεν: verb, 1st person imperfect active indicative plural < εὐδοκέω to think it good, be well pleased with

μεταδοῦναι: verb, aorist active infinitive < μεταδίδωμι to give a share of

μόνον: adjective, accusative singular neuter < μόνος alone, only

εὐαγγέλιον: noun, accusative singular neuter < εὐαγγέλιον good news, glad tidings, the Gospel

ψυχάς: noun, accusative plural feminine < ψυχή soul, life, self

διότι: conjunction < διότι because

ἀγαπητοί: adjective, nominative plural masculine < ἀγαπητός beloved

I Thess. 2: 9

Μνημονεύετε γάρ, ἀδελφοί, τὸν κόπον ἡμῶν καὶ τὸν μόχθον· νυκτὸς καὶ ἡμέρας ἐργαζόμενοι πρὸς τὸ μὴ ἐπιβαρῆσαί τινα ὑμῶν ἐκηρύξαμεν εἰς ὑμᾶς τὸ εὐαγγέλιον τοῦ θεοῦ.

Μνημονεύετε: verb, 2nd person present active indicative plural < μνημονεύω to remember

κόπον: noun, accusative singular masculine < κόπος labor, trouble

μόχθον: noun, accusative singular masculine < μόχθος toil, hardship, labor

νυκτὸς: noun, genitive singular feminine < νύξ night

ἐργαζόμενοι: verb, present middle participle nominative plural masculine < ἐργάζομαι to work

ἐπιβαρῆσαί: verb, aorist active infinitive < ἐπιβαρέω to burden weigh down

ἐκηρύξαμεν: verb, 1st person aorist active indicative plural < κηρύσσω to proclaim, preach

εὐαγγέλιον: noun, accusative singular neuter < εὐαγγέλιον good news, glad tidings, the Gospel

I Thess. 2: 10

ὕμεις μάρτυρες καὶ ὁ θεός, ὡς ὀσίως καὶ δικαίως καὶ ἀμέμπτως ὑμῖν τοῖς πιστεύουσιν ἐγενήθημεν,

μάρτυρες: noun, nominative plural masculine < μάρτυς a witness

ὀσίως: adverb < ὀσίως devoutly, piously

δικαίως: adverb < δικαίως righteously, justly

ἀμέμπτως: adverb < ἀμέμπτως blamelessly

πιστεύουσιν: verb, present active participle dative plural masculine < πιστεύω to have faith (in), believe

I Thess. 2: 11

καθάπερ οἴδατε ὡς ἕνα ἕκαστον ὑμῶν ὡς πατὴρ τέκνα ἑαυτοῦ

καθάπερ: conjunction < καθάπερ even as, just as, as

ἕκαστον: adjective, accusative singular masculine < ἕκαστος each

τέκνα: noun, accusative plural neuter < τέκνον a child

I Thess. 2: 12

παρακαλοῦντες ὑμᾶς καὶ παραμυθούμενοι καὶ μαρτυρόμενοι, εἰς τὸ περιπατεῖν ὑμᾶς ἀξίως τοῦ θεοῦ τοῦ καλοῦντος ὑμᾶς εἰς τὴν ἑαυτοῦ βασιλείαν καὶ δόξαν.

παρακαλοῦντες: verb, present active participle nominative plural masculine < παρακαλέω to beseech, urge, exhort, comfort

παραμυθούμενοι: verb, present middle participle nominative plural masculine < παραμυθέομαι to encourage, comfort, console

μαρτυρόμενοι: verb, present middle participle nominative plural masculine < μαρτύρομαι to affirm, testify

περιπατεῖν: verb, present active infinitive < περιπατέω to walk

ἀξίως: adverb < ἀξίως worthily

καλοῦντος: verb, present active participle genitive singular masculine < καλέω to call, name invite

βασιλείαν: noun, accusative singular feminine < βασιλεία a kingdom

δόξαν: noun, accusative singular feminine < δόξα glory

I Thess. 2: 13

Καὶ διὰ τοῦτο καὶ ἡμεῖς εὐχαριστοῦμεν τῷ θεῷ ἀδιαλείπτως, ὅτι παραλαβόντες λόγον ἀκοῆς παρ' ἡμῶν τοῦ θεοῦ ἐδέξασθε οὐ λόγον ἀνθρώπων ἀλλὰ καθὼς ἀληθῶς ἐστὶν λόγον θεοῦ, ὃς καὶ ἐνεργεῖται ἐν ὑμῖν τοῖς πιστεύουσιν.

εὐχαριστοῦμεν: verb, 1st person present active indicative plural < εὐχαριστέω to give thanks

ἀδιαλείπτως: adverb < ἀδιαλείπτως constantly, unceasingly

παραλαβόντες: verb, aorist active participle nominative plural masculine < παραλαμβάνω to receive, take

ἀκοῆς: noun, genitive singular feminine < ἀκοή hearing; a report, news

παρ': preposition < παρά from (gen); beside, in the presence of (dat); alongside of (acc)

ἐδέξασθε: verb, 2nd person aorist middle indicative plural < δέχομαι to receive

καθώς: conjunction < καθώς as, just as, even as

ἀληθῶς: adverb < ἀληθῶς truly

ἐνεργεῖται: verb, 3rd person present middle indicative singular < ἐνεργέω to work, effect

πιστεύουσιν: verb, present active participle dative plural masculine < πιστεύω to have faith (in), believe

I Thess. 2: 14

ὕμεις γὰρ μιμηταὶ ἐγενήθητε, ἀδελφοί, τῶν ἐκκλησιῶν τοῦ θεοῦ τῶν οὐσῶν ἐν τῇ Ἰουδαίᾳ ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ, ὅτι τὰ αὐτὰ ἐπάθετε καὶ ὑμεῖς ὑπὸ τῶν ἰδίων συμφυλετῶν καθὼς καὶ αὐτοὶ ὑπὸ τῶν Ἰουδαίων

μιμηταὶ: noun, nominative plural masculine < μιμητής an imitator

ἐκκλησιῶν: noun, genitive plural feminine < ἐκκλησία assembly, congregation, church

Ἰουδαία: noun, dative singular feminine < Ἰουδαία Judea

ἐπάθετε: verb, 2nd person aorist active indicative plural < πάσχω to suffer

ὑπὸ: preposition < ὑπό by (gen); under (acc)

ἰδίων: adjective, genitive plural masculine < ἴδιος one's own

συμφυλετῶν: noun, genitive plural masculine < συμφυλέτης a fellow-countryman

καθὼς: conjunction < καθώς as, just as, even as

ὑπὸ: preposition < ὑπό by (gen); under (acc)

Ἰουδαίων: adjective, genitive plural masculine < Ἰουδαῖος Jewish, a Jew, Judea

I Thess. 2: 15

τῶν καὶ τὸν κύριον ἀποκτεινάντων Ἰησοῦν καὶ τοὺς προφήτας καὶ ἡμᾶς ἐκδιωξάντων, καὶ θεῷ μὴ ἀρεσκόντων, καὶ πᾶσιν ἀνθρώποις ἐναντίων,

ἀποκτεινάντων: verb, aorist active participle genitive plural masculine < ἀποκτείνω to kill

προφήτας: noun, accusative plural masculine < προφήτης a prophet

ἐκδιωξάντων: verb, aorist active participle genitive plural masculine < ἐκδιώκω to drive out, persecute harshly

ἀρεσκόντων: verb, present active participle genitive plural masculine < ἀρέσκω to please

ἐναντίων: adjective, genitive plural masculine < ἐναντίος opposite, hostile, opposed, contrary

I Thess. 2: 16

κωλύοντων ἡμᾶς τοῖς ἔθνεσιν λαλήσαι ἵνα σωθῶσιν, εἰς τὸ ἀναπληρῶσαι αὐτῶν τὰς ἁμαρτίας πάντοτε. ἔφθασεν δὲ ἐπ' αὐτοὺς ἡ ὀργὴ εἰς τέλος.

κωλύοντων: verb, present active participle genitive plural masculine < κωλύω to forbid, hinder, prevent

ἔθνεσιν: noun, dative plural neuter < ἔθνος a nation; Gentiles (plural)

σωθῶσιν: verb, 3rd person aorist passive subjunctive plural < σώζω to save

ἀναπληρῶσαι: verb, aorist active infinitive < ἀναπληρῶω to fill up, fulfill

ἁμαρτίας: noun, accusative plural feminine < ἁμαρτία a sin, sin

πάντοτε: adverb < πάντοτε always

ἔφθασεν: verb, 3rd person aorist active indicative singular < φθάνω to come before (another), anticipate, arrive

ὀργή: noun, nominative singular feminine < ὀργή wrath, anger

τέλος: noun, accusative singular neuter < τέλος end

I Thess. 2: 17

Ἡμεῖς δέ, ἀδελφοί, ἀπορφανισθέντες ἀφ' ὑμῶν πρὸς καιρὸν ὥρας, προσώπῳ οὐ καρδίᾳ, περισσοτέρως ἐσπουδάσαμεν τὸ πρόσωπον ὑμῶν ἰδεῖν ἐν πολλῇ ἐπιθυμίᾳ.

ἀπορφανισθέντες: verb, aorist passive participle nominative plural masculine < ἀπορφανίζω to make an orphan of

καιρὸν: noun, accusative singular masculine < καιρός time, an appointed time

ὥρας: noun, genitive singular feminine < ὥρα an hour

προσώπῳ: noun, dative singular neuter < πρόσωπον face, presence

καρδίᾳ: noun, dative singular feminine < καρδιά the heart

περισσοτέρως: adverb < περισσοτέρως more abundantly

ἐσπουδάσαμεν: verb, 1st person aorist active indicative plural < σπουδάζω to hasten, be eager

πρόσωπον: noun, accusative singular neuter < πρόσωπον face, presence

ἐπιθυμίᾳ: noun, dative singular feminine < ἐπιθυμία eager desire, passion, lust

I Thess. 2: 18

διότι ἠθελήσαμεν ἐλθεῖν πρὸς ὑμᾶς, ἐγὼ μὲν Παῦλος καὶ ἄπαξ καὶ δῖς, καὶ ἐνέκοψεν ἡμᾶς ὁ Σατανᾶς.

διότι: conjunction < διότι because

ἠθελήσαμεν: verb, 1st person aorist active indicative plural < θέλω to will, wish, desire

μὲν: particle < μὲν on the one hand, indeed (postpositive particle often untranslated)

Παῦλος: noun, nominative singular masculine < Παῦλος Paul

ἄπαξ: adverb < ἄπαξ once, once for all

δῖς: adverb < δῖς twice

ἐνέκοψεν: verb, 3rd person aorist active indicative singular < ἐγκόπτω to impede, detain, hinder

Σατανᾶς: noun, nominative singular masculine < Σατανᾶς Satan

I Thess. 2: 19

τίς γὰρ ἡμῶν ἐλπίς ἢ χαρὰ ἢ στέφανος καυχήσεως — ἢ οὐχὶ καὶ ὑμεῖς — ἔμπροσθεν τοῦ κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ ἐν τῇ αὐτοῦ παρουσίᾳ;

ἐλπίς: noun, nominative singular feminine < ἐλπίς hope

χαρὰ: noun, nominative singular feminine < χαρά joy, delight

στέφανος: noun, nominative singular masculine < στέφανος a crown

καυχήσεως: noun, genitive singular feminine < καύχησις boasting

οὐχὶ: particle < οὐχί not

ἔμπροσθεν: preposition < ἔμπροσθεν in front of, before (gen)

παρουσία: noun, dative singular feminine < παρουσία presence, coming

I Thess. 2: 20

ὑμεῖς γὰρ ἐστε ἡ δόξα ἡμῶν καὶ ἡ χαρά.

δόξα: noun, nominative singular feminine < δόξα glory

χαρά: noun, nominative singular feminine < χαρά joy, delight

I Thess. 3: 1

Διὸ μηκέτι στέγοντες εὐδοκήσαμεν καταλειφθῆναι ἐν Ἀθήναις μόνοι,

Διὸ: conjunction < διό wherefore

μηκέτι: adverb < μηκέτι no longer

στέγοντες: verb, present active participle nominative plural masculine < στέγω to endure, bear

εὐδοκῆσαμεν: verb, 1st person aorist active indicative plural < εὐδοκέω to think it good, be well pleased with

καταλειφθῆναι: verb, aorist passive infinitive < καταλείπω to leave

Ἀθήναις: noun, dative plural feminine < Ἀθῆναι Athens

μόνοι: adjective, nominative plural masculine < μόνος alone, only

I Thess. 3: 2

καὶ ἐπέμψαμεν Τιμόθεον, τὸν ἀδελφὸν ἡμῶν καὶ συνεργὸν τοῦ θεοῦ ἐν τῷ εὐαγγελίῳ τοῦ Χριστοῦ, εἰς τὸ στηρίζαι ὑμᾶς καὶ παρακαλέσαι ἵπὲρ τῆς πίστεως ὑμῶν

ἐπέμψαμεν: verb, 1st person aorist active indicative plural < πέμπω to send

Τιμόθεον: noun, accusative singular masculine < Τιμόθεος Timothy

συνεργὸν: adjective, accusative singular masculine < συνεργός a fellow worker

εὐαγγελίῳ: noun, dative singular neuter < εὐαγγέλιον good news, glad tidings, the Gospel

στηρίζαι: verb, aorist active infinitive < στηρίζω to establish

παρακαλέσαι: verb, aorist active infinitive < παρακαλέω to beseech, urge, exhort, comfort

ὑπὲρ: preposition < ὑπέρ in behalf of (gen); above (acc)

πίστεως: noun, genitive singular feminine < πίστις faith, belief, trust

I Thess. 3: 3

τὸ μηδένα σαίνεσθαι ἐν ταῖς θλίψεσιν ταύταις. αὐτοὶ γὰρ οἶδατε ὅτι εἰς τοῦτο κείμεθα·

μηδένα: adjective, accusative singular masculine < μηδεὶς no one

σαίνεσθαι: verb, present passive infinitive < σαίνομαι to flatter, disturb, agitate

θλίψεσιν: noun, dative plural feminine < θλίψις tribulation

κείμεθα: verb, 1st person present middle indicative plural < κέῖμαι to lie, be laid

I Thess. 3: 4

καὶ γὰρ ὅτε πρὸς ὑμᾶς ἦμεν, προελέγομεν ὑμῖν ὅτι μέλλομεν θλίβεσθαι, καθὼς καὶ ἐγένετο καὶ οἶδατε.

ὅτε: conjunction < ὅτε when

προελέγομεν: verb, 1st person imperfect active indicative plural < προλέγω to say beforehand

μέλλομεν: verb, 1st person present active indicative plural < μέλλω to be about to

θλίβεσθαι: verb, present passive infinitive < θλίβω to press, oppress

καθώς: conjunction < καθώς as, just as, even as

I Thess. 3: 5

διὰ τοῦτο κἀγὼ μηκέτι στέγων ἔπεμψα εἰς τὸ γνῶναι τὴν πίστιν ὑμῶν, μή πως ἐπείρασεν ὑμᾶς ὁ πειράζων καὶ εἰς κενὸν γένηται ὁ κόπος ἡμῶν.

κἀγὼ: personal pronoun, nominative singular < κἀγὼμηκέτι: adverb < μηκέτι no longer

στέγων: verb, present active participle nominative singular masculine < στέγω to endure, bear

ἔπεμψα: verb, 1st person aorist active indicative singular < πέμπω to send

γνῶναι: verb, aorist active infinitive < γινώσκω to come to know, learn, know, realize

πίστιν: noun, accusative singular feminine < πίστις faith, belief, trust

πως: adverb < πώς at all, somehow, in any way

ἐπείρασεν: verb, 3rd person aorist active indicative singular < πειράζω to test, tempt, attempt

πειράζων: verb, present active participle nominative singular masculine < πειράζω to test, tempt, attempt

κενὸν: adjective, accusative singular neuter < κενός empty, vain

κόπος: noun, nominative singular masculine < κόπος labor, trouble

I Thess. 3: 6

Ἄρτι δὲ ἐλθόντος Τιμοθέου πρὸς ἡμᾶς ἄφ' ὑμῶν καὶ εὐαγγελισσαμένου ἡμῖν τὴν πίστιν καὶ τὴν ἀγάπην ὑμῶν, καὶ ὅτι ἔχετε μνησίαν ἡμῶν ἀγαθὴν πάντοτε ἐπιποθοῦντες ἡμᾶς ἰδεῖν καθάπερ καὶ ἡμεῖς ὑμᾶς,

Ἄρτι: adverb < ἄρτι now, just now

Τιμοθέου: noun, genitive singular masculine < Τιμόθεος Timothy

εὐαγγελισσαμένου: verb, aorist middle participle genitive singular masculine < εὐαγγελίζω to bring good news, preach good tidings

πίστιν: noun, accusative singular feminine < πίστις faith, belief, trust

ἀγάπην: noun, accusative singular feminine < ἀγάπη love

μνησίαν: noun, accusative singular feminine < μνήα remembrance, mention

ἀγαθὴν: adjective, accusative singular feminine < ἀγαθός good

πάντοτε: adverb < πάντοτε always

ἐπιποθοῦντες: verb, present active participle nominative plural masculine < ἐπιποθέω to long for

καθάπερ: conjunction < καθάπερ even as, just as, as

I Thess. 3: 7

διὰ τοῦτο παρεκλήθημεν, ἀδελφοί, ἐφ' ὑμῖν ἐπὶ πάσῃ τῇ ἀνάγκῃ καὶ θλίψει ἡμῶν διὰ τῆς ὑμῶν πίστεως,

παρεκλήθημεν: verb, 1st person aorist passive indicative plural < παρακαλέω to beseech, urge, exhort, comfort

ἀνάγκῃ: noun, dative singular feminine < ἀνάγκη necessity, distress

θλίψει: noun, dative singular feminine < θλίψις tribulation

πίστεως: noun, genitive singular feminine < πίστις faith, belief, trust

I Thess. 3: 8

ὅτι νῦν ζῶμεν ἐὰν ὑμεῖς στήκετε ἐν κυρίῳ.

νῦν: adverb < νῦν now

ζῶμεν: verb, 1st person present active indicative plural < ζάω to live

στήκετε: verb, 2nd person present active indicative plural < στήκω to stand, stand fast

I Thess. 3: 9

τίνα γὰρ εὐχαριστίαν δυνάμεθα τῷ θεῷ ἀνταποδοῦναι περὶ ὑμῶν ἐπὶ πάσῃ τῇ χαρᾷ ἣν χαίρομεν δι' ὑμᾶς ἔμπροσθεν τοῦ θεοῦ ἡμῶν,

εὐχαριστίαν: noun, accusative singular feminine < εὐχαριστία thanksgiving

δυνάμεθα: verb, 1st person present middle indicative plural < δύναμαι to be powerful, able

ἀνταποδοῦναι: verb, aorist active infinitive < ἀνταποδίδωμι to recompense, repay

χαρᾷ: noun, dative singular feminine < χαρά joy, delight

χαίρομεν: verb, 1st person present active indicative plural < χαίρω to rejoice

ἔμπροσθεν: preposition < ἔμπροσθεν in front of, before (gen)

I Thess. 3: 10

νυκτὸς καὶ ἡμέρας ὑπερεκπερισσοῦ δεόμενοι εἰς τὸ ἰδεῖν ὑμῶν τὸ πρόσωπον καὶ καταρτίσαι τὰ ὑστερήματα τῆς πίστεως ὑμῶν;

νυκτὸς: noun, genitive singular feminine < νύξ night

ὑπερεκπερισσοῦ: adverb < ὑπερεκπερισσοῦ exceeding abundantly

δεόμενοι: verb, present middle participle nominative plural masculine < δέομαι to bind

πρόσωπον: noun, accusative singular neuter < πρόσωπον face, presence

καταρτίσαι: verb, aorist active infinitive < καταρτίζω to mend, fit, perfect, prepare

ὑστερήματα: noun, accusative plural neuter < ὑστέρημα that which is lacking, need, want

πίστεως: noun, genitive singular feminine < πίστις faith, belief, trust

I Thess. 3: 11

Αὐτὸς δὲ ὁ θεὸς καὶ πατὴρ ἡμῶν καὶ ὁ κύριος ἡμῶν Ἰησοῦς κατευθύναι τὴν ὁδὸν ἡμῶν πρὸς ὑμᾶς·

κατευθύναι: verb, 3rd person aorist active optative singular < κατευθύνω to lead, direct, guide

ὁδὸν: noun, accusative singular feminine < ὁδός a way, road, journey

I Thess. 3: 12

ὑμᾶς δὲ ὁ κύριος πλεονάσαι καὶ περισσεύσαι τῇ ἀγάπῃ εἰς ἀλλήλους καὶ εἰς πάντας, καθάπερ καὶ ἡμεῖς εἰς ὑμᾶς,

πλεονάσαι: verb, 3rd person aorist active optative singular < πλεονάζω to superabound, to make to abound

περισσεύσαι: verb, 3rd person aorist active optative singular < περισσεύω to abound, be rich

ἀγάπη: noun, dative singular feminine < ἀγάπη love

ἀλλήλους: personal pronoun, accusative plural masculine < ἀλλήλων of one another

καθάπερ: conjunction < καθάπερ even as, just as, as

I Thess. 3: 13

εἰς τὸ στηρίζαι ὑμῶν τὰς καρδίας ἀμέμπτους ἐν ἀγιωσύνῃ ἔμπροσθεν τοῦ θεοῦ καὶ πατρὸς ἡμῶν ἐν τῇ παρουσίᾳ τοῦ κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ μετὰ πάντων τῶν ἀγίων αὐτοῦ.

στηρίζαι: verb, aorist active infinitive < στηρίζω to establish

καρδίας: noun, accusative plural feminine < καρδιά the heart

ἀμέμπτους: adjective, accusative plural feminine < ἄμεμπτος blameless

ἀγιωσύνη: noun, dative singular feminine < ἀγιωσύνη holiness

ἔμπροσθεν: preposition < ἔμπροσθεν in front of, before (gen)

παρουσία: noun, dative singular feminine < παρουσία presence, coming

ἀγίων: adjective, genitive plural masculine < ἅγιος holy; saints (plural noun)

I Thess. 4: 1

Λοιπὸν οὖν, ἀδελφοί, ἐρωτῶμεν ὑμᾶς καὶ παρακαλοῦμεν ἐν κυρίῳ Ἰησοῦ, ἵνα καθὼς παρελάβετε παρ' ἡμῶν τὸ πῶς δεῖ ὑμᾶς περιπατεῖν καὶ ἀρέσκειν θεῷ, καθὼς καὶ περιπατεῖτε, ἵνα περισσεύητε μᾶλλον.

Λοιπὸν: adjective, accusative singular neuter < λοιπός remaining; the rest (as a noun); for the rest, henceforth (as an adverb)

ἐρωτῶμεν: verb, 1st person present active indicative plural < ἐρωτάω to ask, request, entreat

παρακαλοῦμεν: verb, 1st person present active indicative plural < παρακαλέω to beseech, urge, exhort, comfort

καθὼς: conjunction < καθὼς as, just as, even as

παρελάβετε: verb, 2nd person aorist active indicative plural < παραλαμβάνω to receive, take

παρ': preposition < παρά from (gen); beside, in the presence of (dat); alongside of (acc)

πῶς: adverb < πῶς how?

δεῖ: verb, 3rd person present active indicative singular < δέω περιπατεῖν: verb, present active infinitive < περιπατέω to walk

ἀρέσκειν: verb, present active infinitive < ἀρέσκω to please

καθὼς: conjunction < καθὼς as, just as, even as

περιπατεῖτε: verb, 2nd person present active indicative plural < περιπατέω to walk

περισσεύητε: verb, 2nd person present active subjunctive plural < περισσεύω to abound, be rich

μᾶλλον: adverb < μᾶλλον more, rather

I Thess. 4: 2

οἴδατε γὰρ τίνας παραγγελίας ἐδώκαμεν ὑμῖν διὰ τοῦ κυρίου Ἰησοῦ.

παραγγελίας: noun, accusative plural feminine < παραγγελία an instruction, a command

I Thess. 4: 3

τοῦτο γὰρ ἐστὶν θέλημα τοῦ θεοῦ, ὁ ἀγιασμός ὑμῶν, ἀπέχεσθαι ὑμᾶς ἀπὸ τῆς πορνείας,

θέλημα: noun, nominative singular neuter < θέλημα will

ἀγιασμός: noun, nominative singular masculine < ἀγιασμός sanctification

ἀπέχεσθαι: verb, present middle infinitive < ἀπέχω to receive in full; to be distant; abstain (mid.)

πορνείας: noun, genitive singular feminine < πορνεία fornication

I Thess. 4: 4

εἰδέναι ἕκαστον ὑμῶν τὸ ἑαυτοῦ σκεῦος κτᾶσθαι ἐν ἀγιασμῷ καὶ τιμῇ,

ἕκαστον: adjective, accusative singular masculine < ἕκαστος each

σκεῦος: noun, accusative singular neuter < σκεῦος a vessel; goods (plural)

κτᾶσθαι: verb, present middle infinitive < κτάομαι to acquire

ἀγιασμῷ: noun, dative singular masculine < ἀγιασμός sanctification

τιμῇ: noun, dative singular feminine < τιμή honor, price

I Thess. 4: 5

μὴ ἐν πάθει ἐπιθυμίας καθάπερ καὶ τὰ ἔθνη τὰ μὴ εἰδότα τὸν θεόν,

πάθει: noun, dative singular neuter < πάθος a passion, a suffering

ἐπιθυμίας: noun, genitive singular feminine < ἐπιθυμία eager desire, passion, lust

καθάπερ: conjunction < καθάπερ even as, just as, as

ἔθνη: noun, nominative plural neuter < ἔθνος a nation; Gentiles (plural)

I Thess. 4: 6

τὸ μὴ ὑπερβαίνειν καὶ πλεονεκτεῖν ἐν τῷ πράγματι τὸν ἀδελφὸν αὐτοῦ, διότι ἕκδικος κύριος περὶ πάντων τούτων, καθὼς καὶ προείπαμεν ὑμῖν καὶ διεμαρτυράμεθα.

ὑπερβαίνειν: verb, present active infinitive < ὑπερβαίνω to go beyond, trespass, sin against

πλεονεκτεῖν: verb, present active infinitive < πλεονεκτέω to take advantage

πράγματι: noun, dative singular neuter < πρᾶγμα a deed, matter, thing

διότι: conjunction < διότι because

ἕκδικος: adjective, nominative singular masculine < ἕκδικος avenging, punishing

καθὼς: conjunction < καθὼς as, just as, even as

προείπαμεν: verb, 1st person aorist active indicative plural < προλέγω to say beforehand

διεμαρτυράμεθα: verb, 1st person aorist middle indicative plural < διαμαρτύρομαι to testify solemnly

I Thess. 4: 7

οὐ γὰρ ἐκάλεσεν ἡμᾶς ὁ θεὸς ἐπὶ ἀκαθαρσίᾳ ἀλλ' ἐν ἁγιασμῷ.

ἐκάλεσεν: verb, 3rd person aorist active indicative singular < καλέω to call, name invite

ἀκαθαρσία: noun, dative singular feminine < ἀκαθαρσία uncleanness, impurity

ἁγιασμῷ: noun, dative singular masculine < ἁγιασμός sanctification

I Thess. 4: 8

τοιγαροῦν ὁ ἀθετῶν οὐκ ἄνθρωπον ἀθετεῖ ἀλλὰ τὸν θεὸν τὸν καὶ διδόντα τὸ πνεῦμα αὐτοῦ τὸ ἅγιον εἰς ὑμᾶς.

τοιγαροῦν: conjunction < τοιγαροῦν consequently, therefore

ἀθετῶν: verb, present active participle nominative singular masculine < ἀθετέω to reject

ἀθετεῖ: verb, 3rd person present active indicative singular < ἀθετέω to reject

ἅγιον: adjective, accusative singular neuter < ἅγιος holy; saints (plural noun)

I Thess. 4: 9

Περὶ δὲ τῆς φιλαδελφίας οὐ χρεῖαν ἔχετε γράφειν ὑμῖν, αὐτοὶ γὰρ ὑμεῖς θεοδίδακτοὶ ἐστε εἰς τὸ ἀγαπᾶν ἀλλήλους·

φιλαδελφίας: noun, genitive singular feminine < φιλαδελφία the love of brothers, brotherly love

χρεῖαν: noun, accusative singular feminine < χρεία a need

γράφειν: verb, present active infinitive < γράφω to write

θεοδίδακτοί: adjective, nominative plural masculine < θεοδίδακτος taught by God

ἀγαπᾶν: verb, present active infinitive < ἀγαπάω to love

ἀλλήλους: personal pronoun, accusative plural masculine < ἀλλήλων of one another

I Thess. 4: 10

καὶ γὰρ ποιεῖτε αὐτὸ εἰς πάντας τοὺς ἀδελφοὺς τοὺς ἐν ὅλῃ τῇ Μακεδονίᾳ. παρακαλοῦμεν δὲ ὑμᾶς, ἀδελφοί, περισσεύειν μᾶλλον,

ὅλη: adjective, dative singular feminine < ὅλος whole, all

Μακεδονία: noun, dative singular feminine < Μακεδονία Macedonia

παρακαλοῦμεν: verb, 1st person present active indicative plural < παρακαλέω to beseech, urge, exhort, comfort

περισσεύειν: verb, present active infinitive < περισσεύω to abound, be rich

μᾶλλον: adverb < μᾶλλον more, rather

I Thess. 4: 11

καὶ φιλοτιμεῖσθαι ἡσυχάζειν καὶ πράσσειν τὰ ἴδια καὶ ἐργάζεσθαι ταῖς χερσὶν ὑμῶν, καθὼς ὑμῖν παρηγγείλαμεν,

φιλοτιμεῖσθαι: verb, present middle infinitive < φιλοτιμέομαι to have as an ambition, to aspire to

ἡσυχάζειν: verb, present active infinitive < ἡσυχάζω to be still, be silent

πράσσειν: verb, present active infinitive < πράσσω to do, perform

ἴδια: adjective, accusative plural neuter < ἴδιος one's own

ἐργάζεσθαι: verb, present middle infinitive < ἐργάζομαι to work

χερσὶν: noun, dative plural feminine < χεῖρ a hand

καθὼς: conjunction < καθὼς as, just as, even as

παρηγγείλαμεν: verb, 1st person aorist active indicative plural < παραγγέλλω to command, charge

I Thess. 4: 12

ἵνα περιπατῆτε εὐσχημόνως πρὸς τοὺς ἔξω καὶ μηδενὸς χρεῖαν ἔχητε.

περιπατῆτε: verb, 2nd person present active subjunctive plural < περιπατέω to walk

εὐσχημόνως: adverb < εὐσχημόνως becomingly, properly, decently

ἔξω: adverb < ἔξω without; outside (gen)

μηδενὸς: adjective, genitive singular neuter < μηδεὶς no one

χρεῖαν: noun, accusative singular feminine < χρεῖα a need

I Thess. 4: 13

Οὐ θέλομεν δὲ ὑμᾶς ἀγνοεῖν, ἀδελφοί, περὶ τῶν κοιμωμένων, ἵνα μὴ λυπήσθε καθὼς καὶ οἱ λοιποὶ οἱ μὴ ἔχοντες ἐλπίδα.

θέλομεν: verb, 1st person present active indicative plural < θέλω to will, wish, desire

ἀγνοεῖν: verb, present active infinitive < ἀγνοέω to not know, be unaware

κοιμωμένων: verb, present middle participle genitive plural masculine < κοιμάομαι to sleep, fall asleep

λυπήσθε: verb, 2nd person present passive subjunctive plural < λυπέω to grieve

καθώς: conjunction < καθώς as, just as, even as

λοιποὶ: adjective, nominative plural masculine < λοιπός remaining; the rest (as a noun); for the rest, henceforth (as an adverb)

ἐλπίδα: noun, accusative singular feminine < ἐλπίς hope

I Thess. 4: 14

εἰ γὰρ πιστεύομεν ὅτι Ἰησοῦς ἀπέθανεν καὶ ἀνέστη, οὕτως καὶ ὁ θεὸς τοὺς κοιμηθέντας διὰ τοῦ Ἰησοῦ ἄξει σὺν αὐτῷ.

πιστεύομεν: verb, 1st person present active indicative plural < πιστεύω to have faith (in), believe

ἀπέθανεν: verb, 3rd person aorist active indicative singular < ἀποθνήσκω to die

ἀνέστη: verb, 3rd person aorist active indicative singular < ἀνίστημι raise, bring to life; arise (intrans)

οὕτως: adverb < οὕτω(ς) in this manner, thus, likewise

κοιμηθέντας: verb, aorist passive participle accusative plural masculine < κοιμάομαι to sleep, fall asleep

ἄξει: verb, 3rd person future active indicative singular < ἄγω to lead, bring, go

σὺν: preposition < σύν with (dat)

I Thess. 4: 15

τοῦτο γὰρ ὑμῖν λέγομεν ἐν λόγῳ κυρίου, ὅτι ἡμεῖς οἱ ζῶντες οἱ περιλειπόμενοι εἰς τὴν παρουσίαν τοῦ κυρίου οὐ μὴ φθάσωμεν τοὺς κοιμηθέντας·

ζῶντες: verb, present active participle nominative plural masculine < ζάω to live

περιλειπόμενοι: verb, present passive participle nominative plural masculine < περιλείπομαι to remain, be left behind

παρουσίαν: noun, accusative singular feminine < παρουσία presence, coming

φθάσωμεν: verb, 1st person aorist active subjunctive plural < φθάνω to come before (another), anticipate, arrive

κοιμηθέντας: verb, aorist passive participle accusative plural masculine < κοιμάομαι to sleep, fall asleep

I Thess. 4: 16

ὅτι αὐτὸς ὁ κύριος ἐν κελεύσματι, ἐν φωνῇ ἀρχαγγέλου καὶ ἐν σάλπιγγι θεοῦ, καταβήσεται ἀπ' οὐρανοῦ, καὶ οἱ νεκροὶ ἐν Χριστῷ ἀναστήσονται πρῶτον,

κελεύσματι: noun, dative singular neuter < κέλευσμα a shouted command

φωνῇ: noun, dative singular feminine < φωνή a sound, voice

ἀρχαγγέλου: noun, genitive singular masculine < ἀρχάγγελος chief angel, archangel

σάλπιγγι: noun, dative singular feminine < σάλπιγξ a trumpet

καταβήσεται: verb, 3rd person future middle indicative singular < καταβαίνω to go down

νεκροὶ: adjective, nominative plural masculine < νεκρός dead

ἀναστήσονται: verb, 3rd person future middle indicative plural < ἀνίστημι raise, bring to life; arise (intrans)

πρῶτον: adjective, accusative singular neuter < πρῶτος first

I Thess. 4: 17

ἔπειτα ἡμεῖς οἱ ζῶντες οἱ περιλειπόμενοι ἅμα σὺν αὐτοῖς ἀρπαγησόμεθα ἐν νεφέλαις εἰς ἀπάντησιν τοῦ κυρίου εἰς ἀέρα· καὶ οὕτως πάντοτε σὺν κυρίῳ ἔσόμεθα.

ἔπειτα: adverb < ἔπειτα then

ζῶντες: verb, present active participle nominative plural masculine < ζάω to live

περιλειπόμενοι: verb, present passive participle nominative plural masculine < περιλείπομαι to remain, be left behind

ἅμα: adverb < ἅμα at the same time; together with (dat)

σὺν: preposition < σύν with (dat)

ἀρπαγησόμεθα: verb, 1st person future passive indicative plural < ἀρπάζω to seize

νεφέλαις: noun, dative plural feminine < νεφέλη a cloud

ἀπάντησιν: noun, accusative singular feminine < ἀπάντησις a meeting

ἀέρα: noun, accusative singular masculine < ἀήρ air

οὕτως: adverb < οὕτω(ς) in this manner, thus, likewise

πάντοτε: adverb < πάντοτε always

σὺν: preposition < σύν with (dat)

I Thess. 4: 18

ὥστε παρακαλεῖτε ἀλλήλους ἐν τοῖς λόγοις τούτοις.

ὥστε: conjunction < ὥστε so that

παρακαλεῖτε: verb, 2nd person present active imperative plural < παρακαλέω to beseech, urge, exhort, comfort

ἀλλήλους: personal pronoun, accusative plural masculine < ἀλλήλων of one another

I Thess. 5: 1

Περὶ δὲ τῶν χρόνων καὶ τῶν καιρῶν, ἀδελφοί, οὐ χρεῖαν ἔχετε ὑμῖν γράφεσθαι,

χρόνων: noun, genitive plural masculine < χρόνος time

καιρῶν: noun, genitive plural masculine < καιρός time, an appointed time

χρεῖαν: noun, accusative singular feminine < χρεία a need

γράφεσθαι: verb, present passive infinitive < γράφω to write

I Thess. 5: 2

αὐτοὶ γὰρ ἀκριβῶς οἶδατε ὅτι ἡμέρα κυρίου ὡς κλέπτῃς ἐν νυκτὶ οὕτως ἔρχεται.

ἀκριβῶς: adverb < ἀκριβῶς carefully, accurately

κλέπτῃς: noun, nominative singular masculine < κλέπτης a thief

νυκτὶ: noun, dative singular feminine < νύξ night

οὕτως: adverb < οὕτω(ς) in this manner, thus, likewise

I Thess. 5: 3

ὅταν λέγωσιν· Εἰρήνη καὶ ἀσφάλεια, τότε αἰφνίδιος αὐτοῖς ἐφίσταται ὄλεθρος ὥσπερ ἡ ὥδιν τῇ ἐν γαστρὶ ἐχούσῃ, καὶ οὐ μὴ ἐκφύγωσιν.

ὅταν: conjunction < ὅταν whenever

Εἰρήνη: noun, nominative singular feminine < εἰρήνη peace

ἀσφάλεια: noun, nominative singular feminine < ἀσφάλεια certainty, security, safety, truth

τότε: adverb < τότε then, at that time

αἰφνίδιος: adjective, nominative singular masculine < αἰφνίδιος sudden

ἐφίσταται: verb, 3rd person present middle indicative singular < ἐφίστημι to stand over, come upon

ὄλεθρος: noun, nominative singular masculine < ὄλεθρος destruction, death, ruin

ὥσπερ: conjunction < ὥσπερ just as, even as

ὠδίν: noun, nominative singular feminine < ὠδίν a birth pang, agony

γαστήρ: noun, dative singular feminine < γαστήρ the belly

ἐκφύγωσιν: verb, 3rd person aorist active subjunctive plural < ἐκφεύγω to flee away

I Thess. 5: 4

ὁμοίως δέ, ἀδελφοί, οὐκ ἐστὲ ἐν σκότει, ἵνα ἡ ἡμέρα ὑμᾶς ὡς κλέπτῃ καταλάβῃ,

σκότει: noun, dative singular neuter < σκότος darkness

κλέπτῃ: noun, nominative singular masculine < κλέπτῃ a thief

καταλάβῃ: verb, 3rd person aorist active subjunctive singular < καταλαμβάνω to overtake, apprehend

I Thess. 5: 5

πάντες γὰρ ὁμοίως υἱοὶ φωτός ἐστε καὶ υἱοὶ ἡμέρας. οὐκ ἐσμὲν νυκτὸς οὐδὲ σκότους·

φωτός: noun, genitive singular neuter < φῶς light

νυκτὸς: noun, genitive singular feminine < νύξ night

οὐδὲ: conjunction < οὐδέ and not, not even, neither, nor

σκότους: noun, genitive singular neuter < σκότος darkness

I Thess. 5: 6

ἄρα οὖν μὴ καθεύδωμεν ὡς οἱ λοιποὶ, ἀλλὰ γρηγορῶμεν καὶ νήφωμεν.

ἄρα: conjunction < ἄρα then, therefore

καθεύδωμεν: verb, 1st person present active subjunctive plural < καθεύδω to sleep

λοιποὶ: adjective, nominative plural masculine < λοιπός remaining; the rest (as a noun); for the rest, henceforth (as an adverb)

γρηγορῶμεν: verb, 1st person present active subjunctive plural < γρηγορέω to watch, keep watch

νήφωμεν: verb, 1st person present active subjunctive plural < νήφω to be sober, to abstain from wine

I Thess. 5: 7

οἱ γὰρ καθεύδοντες νυκτὸς καθεύδουσιν, καὶ οἱ μεθυσκόμενοι νυκτὸς μεθύουσιν·

καθεύδοντες: verb, present active participle nominative plural masculine < καθεύδω to sleep

νυκτὸς: noun, genitive singular feminine < νύξ night

καθεύδουσιν: verb, 3rd person present active indicative plural < καθεύδω to sleep

μεθυσκόμενοι: verb, present passive participle nominative plural masculine < μεθύσκομαι to make drunk

νυκτὸς: noun, genitive singular feminine < νύξ night

μεθύουσιν: verb, 3rd person present active indicative plural < μεθύω to be drunken

I Thess. 5: 8

ἡμεῖς δὲ ἡμέρας ὄντες νήφωμεν, ἐνδυσάμενοι θώρακα πίστεως καὶ ἀγάπης καὶ περικεφαλαίαν ἐλπίδα σωτηρίας·

νήφωμεν: verb, 1st person present active subjunctive plural < νήφω to be sober, to abstain from wine

ἐνδυσάμενοι: verb, aorist middle participle nominative plural masculine < ἐνδύω to put on, clothe

θώρακα: noun, accusative singular masculine < θώραξ a breastplate

πίστεως: noun, genitive singular feminine < πίστις faith, belief, trust

ἀγάπης: noun, genitive singular feminine < ἀγάπη love

περικεφαλαίαν: noun, accusative singular feminine < περικεφαλαία a helmet

ἐλπίδα: noun, accusative singular feminine < ἐλπίς hope

σωτηρίας: noun, genitive singular feminine < σωτηρία salvation

I Thess. 5: 9

ὅτι οὐκ ἔθετο ἡμᾶς ὁ θεὸς εἰς ὀργὴν ἀλλὰ εἰς περιποίησιν σωτηρίας διὰ τοῦ κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ,

ἔθετο: verb, 3rd person aorist middle indicative singular < τίθημι to place

ὀργὴν: noun, accusative singular feminine < ὀργή wrath, anger

περιποίησιν: noun, accusative singular feminine < περιποίησις preservation, acquisition, possession

σωτηρίας: noun, genitive singular feminine < σωτηρία salvation

I Thess. 5: 10

τοῦ ἀποθανόντος περὶ ἡμῶν ἵνα εἴτε γρηγορῶμεν εἴτε καθεύδωμεν ἅμα σὺν αὐτῷ ζήσωμεν.

ἀποθανόντος: verb, aorist active participle genitive singular masculine < ἀποθνήσκω to die

εἴτε: conjunction < εἴτε if, whether

γρηγορῶμεν: verb, 1st person present active subjunctive plural < γρηγορέω to watch, keep watch

εἴτε: conjunction < εἴτε if, whether

καθεύδωμεν: verb, 1st person present active subjunctive plural < καθεύδω to sleep

ἅμα: adverb < ἅμα at the same time; together with (dat)

σὺν: preposition < σὺν with (dat)

ζήσωμεν: verb, 1st person aorist active subjunctive plural < ζάω to live

I Thess. 5: 11

διὸ παρακαλεῖτε ἀλλήλους καὶ οἰκοδομεῖτε εἰς τὸν ἕνα, καθὼς καὶ ποιεῖτε.

διὸ: conjunction < διὸ wherefore

παρακαλεῖτε: verb, 2nd person present active imperative plural < παρακαλέω to beseech, urge, exhort, comfort

ἀλλήλους: personal pronoun, accusative plural masculine < ἀλλήλων of one another

οἰκοδομεῖτε: verb, 2nd person present active imperative plural < οἰκοδομέω to build, edify

καθὼς: conjunction < καθὼς as, just as, even as

I Thess. 5: 12

Ἐρωτῶμεν δὲ ὑμᾶς, ἀδελφοί, εἰδέναι τοὺς κοπιῶντας ἐν ὑμῖν καὶ προϊσταμένους ὑμῶν ἐν κυρίῳ καὶ νουθετοῦντας ὑμᾶς,

Ἐρωτῶμεν: verb, 1st person present active indicative plural < ἐρωτάω to ask, request, entreat

κοπιῶντας: verb, present active participle accusative plural masculine < κοπιάω to toil, labor

προϊσταμένους: verb, present middle participle accusative plural masculine < προϊστημι to manage, direct, lead; (mid.) to devote oneself, busy oneself

νουθετοῦντας: verb, present active participle accusative plural masculine < νουθετέω to admonish, exhort

I Thess. 5: 13

καὶ ἠγεῖσθαι αὐτοὺς ὑπερεκπερισσοῦ ἐν ἀγάπῃ διὰ τὸ ἔργον αὐτῶν. εἰρηνεύετε ἐν ἑαυτοῖς.

ἠγεῖσθαι: verb, present middle infinitive < ἠγέομαι to be chief; to think, regard, consider

ὑπερεκπερισσοῦ: adverb < ὑπερεκπερισσοῦ exceeding abundantly

ἀγάπη: noun, dative singular feminine < ἀγάπη love

ἔργον: noun, accusative singular neuter < ἔργον work, deed

εἰρηνεύετε: verb, 2nd person present active imperative plural < εἰρηνεύω to bring to peace, to be at peace

I Thess. 5: 14

παρακαλοῦμεν δὲ ὑμᾶς, ἀδελφοί, νουθετεῖτε τοὺς ἀτάκτους, παραμυθεῖσθε τοὺς ὀλιγοψύχους, ἀντέχεσθε τῶν ἀσθενῶν, μακροθυμεῖτε πρὸς πάντα.

παρακαλοῦμεν: verb, 1st person present active indicative plural < παρακαλέω to beseech, urge, exhort, comfort

νουθετεῖτε: verb, 2nd person present active imperative plural < νουθετέω to admonish, exhort

ἀτάκτους: adjective, accusative plural masculine < ἄτακτος disorderly, unruly

παραμυθεῖσθε: verb, 2nd person present middle imperative plural < παραμυθέομαι to encourage, comfort, console

ὀλιγοψύχους: adjective, accusative plural masculine < ὀλιγόψυχος faint-hearted, discouraged

ἀντέχεσθε: verb, 2nd person present middle imperative plural < ἀντέχομαι to hold, hold fast, be devoted to

ἀσθενῶν: adjective, genitive plural masculine < ἀσθενής weak

μακροθυμεῖτε: verb, 2nd person present active imperative plural < μακροθυμέω to be patient

I Thess. 5: 15

ὁρᾶτε μὴ τις κακὸν ἀντὶ κακοῦ τινι ἀποδῶ, ἀλλὰ πάντοτε τὸ ἀγαθὸν διώκετε εἰς ἀλλήλους καὶ εἰς πάντα.

κακὸν: adjective, accusative singular neuter < κακός bad, evil

ἀντὶ: preposition < ἀντί instead of, for (gen)

κακοῦ: adjective, genitive singular neuter < κακός bad, evil

ἀποδῶ: verb, 3rd person aorist active subjunctive singular < ἀποδίδωμι to give back, pay; to sell (middle)

πάντοτε: adverb < πάντοτε always

ἀγαθὸν: adjective, accusative singular neuter < ἀγαθός good

διώκετε: verb, 2nd person present active imperative plural < διώκω to pursue, persecute

ἀλλήλους: personal pronoun, accusative plural masculine < ἀλλήλων of one another

I Thess. 5: 16

πάντοτε χαίρετε,

πάντοτε: adverb < πάντοτε always

χαίρετε: verb, 2nd person present active imperative plural < χαίρω to rejoice

I Thess. 5: 17

ἀδιαλείπτως προσεύχεσθε,

ἀδιαλείπτως: adverb < ἀδιαλείπτως constantly, unceasingly

προσεύχεσθε: verb, 2nd person present middle imperative plural < προσεύχομαι to pray

I Thess. 5: 18

ἐν παντὶ εὐχαριστεῖτε· τοῦτο γὰρ θέλημα θεοῦ ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ εἰς ὑμᾶς.

εὐχαριστεῖτε: verb, 2nd person present active imperative plural < εὐχαριστέω to give thanks

θέλημα: noun, nominative singular neuter < θέλημα will

I Thess. 5: 19

τὸ πνεῦμα μὴ σβέννυτε,

σβέννυτε: verb, 2nd person present active imperative plural < σβέννυμι to quench, extinguish

I Thess. 5: 20

προφητείας μὴ ἐξουθενεῖτε·

προφητείας: noun, accusative plural feminine < προφητεία a prophecy

ἐξουθενεῖτε: verb, 2nd person present active imperative plural < ἐξουθενέω to despise

I Thess. 5: 21

πάντα δὲ δοκιμάζετε, τὸ καλὸν κατέχετε,

δοκιμάζετε: verb, 2nd person present active imperative plural < δοκιμάζω to prove, approve

καλὸν: adjective, accusative singular neuter < καλός good

κατέχετε: verb, 2nd person present active imperative plural < κατέχω to hold back, restrain

I Thess. 5: 22

ἀπὸ παντὸς εἵδους πονηροῦ ἀπέχεσθε.

εἶδους: noun, genitive singular neuter < εἶδος form, sight, appearance

πονηροῦ: adjective, genitive singular neuter < πονηρός evil

ἀπέχεσθε: verb, 2nd person present middle imperative plural < ἀπέχω to receive in full; to be distant; abstain (mid.)

I Thess. 5: 23

Αὐτὸς δὲ ὁ θεὸς τῆς εἰρήνης ἀγιάσαι ὑμᾶς ὀλοτελεῖς, καὶ ὀλόκληρον ὑμῶν τὸ πνεῦμα καὶ ἡ ψυχὴ καὶ τὸ σῶμα ἀμέμπτως ἐν τῇ παρουσίᾳ τοῦ κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ τηρηθεῖη.

εἰρήνης: noun, genitive singular feminine < εἰρήνη peace

ἀγιάσαι: verb, 3rd person aorist active optative singular < ἀγιάζω to sanctify

ὀλοτελεῖς: adjective, accusative plural masculine < ὀλοτελής in every way complete, perfect

ὀλόκληρον: adjective, nominative singular neuter < ὀλόκληρος whole, complete

ψυχὴ: noun, nominative singular feminine < ψυχή soul, life, self

σῶμα: noun, nominative singular neuter < σῶμα a body

ἀμέμπτως: adverb < ἀμέμπτως blamelessly

παρουσία: noun, dative singular feminine < παρουσία presence, coming

τηρηθεῖη: verb, 3rd person aorist passive optative singular < τηρέω to keep

I Thess. 5: 24

πιστὸς ὁ καλῶν ὑμᾶς, ὃς καὶ ποιήσει.

πιστὸς: adjective, nominative singular masculine < πιστός faithful, believing

καλῶν: verb, present active participle nominative singular masculine < καλέω to call, name
invite

I Thess. 5: 25

Ἀδελφοί, προσεύχεσθε περὶ ἡμῶν.

προσεύχεσθε: verb, 2nd person present middle imperative plural < προσεύχομαι to pray

I Thess. 5: 26

ἀσπάσασθε τοὺς ἀδελφοὺς πάντας ἐν φιλήματι ἁγίῳ.

ἀσπάσασθε: verb, 2nd person aorist middle imperative plural < ἀσπάζομαι to greet, salute

φιλήματι: noun, dative singular neuter < φίλημα a kiss

ἁγίῳ: adjective, dative singular neuter < ἅγιος holy; saints (plural noun)

I Thess. 5: 27

ἐνορκίζω ὑμᾶς τὸν κύριον ἀναγνωσθῆναι τὴν ἐπιστολὴν πᾶσιν τοῖς ἀδελφοῖς.

ἐνορκίζω: verb, 1st person present active indicative singular < ἐνορκίζω to adjure

ἀναγνωσθῆναι: verb, aorist passive infinitive < ἀναγινώσκω to read

ἐπιστολὴν: noun, accusative singular feminine < ἐπιστολή a letter

I Thess. 5: 28

ἡ χάρις τοῦ κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ μεθ' ὑμῶν.

χάρις: noun, nominative singular feminine < χάρις grace